

; Yk]bbYb`G]Y`Y]bYb`Yf\c`gUa Yb
5i ZYbh\U`h`]a `DUf_\c hY``æfXUbVUX`°

; Yk]bbYb`G]Y`Y]bYb`K Y`bYggi f`Ui V`]a `DUf_\c hY`
æfXUbVUX.`; VYfbUW\hi b[ž: ØbZ; Ub[!A YbØ`i bX`Ni [Ub[
ni f`H\Yfa Y`Yfk UfhYb`G]Y`°

8 Ug`DUf_\c hY``æfXUbVUX`]b`6]VYfUW\`Ub`XYf`F]gg`\Uh`g]W\`U`g`Y]b
VY`]YVhYg`N]Y`ZØf`9f\c`i b[ggi W\YbXY`YhUV`]Yfh`8]Y`VYgcbXYfY
@U[Y`]b`C VYfgW\k UVYb`V]YhYh`XYb`; ÅghYb`b]W\h`bi f`Y]b
Yfgh`Ugg][Yg`K Y`bYggUb[YVchž`gcbXYfb`Ui W\`X]Y`A Ò[`]W\`Y]hž
X]Y`a U`Yf]gW\Y`I a [YVi b[`Ui ZYf\c`gUa Y`K Y]gY`ni `Yf`i bXYb`
8 Ug`<c hY``]gh`X]fY`_h`a]h`XYf`æfXUbVUX!H\Yfa Y`j YfVi bXYbž`X]Y
fY]W\`U`h][Y`6ÅXYf`i bX`GUi bYb`VYfY]hghY`hž`X]Y`VYeI Ya`]a
6UXYa UbhY`YffY]W\VUf`g]bX`"<]Yf`j YfgW\`a Y`nYb`; Ybi ggi`bX
9bhgdUbbi b[`ni`Y]bYa`i bj Yf[Ygg`]W\Yb`9f`YVb]g"

I a`X]Y`J cfnØ[Y`X]YgYf`C UgY`XYf`F i \Y`ni`Yf`YVYbž`ÅXh`XUg
DUf_\c hY`XYfnY]h`ni f`HY`]bU\`a Y`Ub`Y]bYa`i; Yk]bbgd]Y`Y]b`Ni
[Yk]bbYb`[]Vh`Yg`Y]bY`, VYfbUW\hi b[`ZØf`nk Y]DYfgcbYb`]b`Y]bYa
_ca ZcfhUV`Yb`8cddY`n]a a Yf`8]YgYg`DU`Yhi a ZUggh`b]W\h`bi f
Y]bY`, VYfbUW\hi b[ž`gcbXYfb`Ui W\`Y]bYb`gh]j c`Yb`7cW`hU]`]b`XYf
Y]b`UXYbXYb`<c hY`VUf`9bchYWU`gck]Y`Y]b`YI ei]g]hYg`: ØbZ; Ub[!
K U\`a YbØ`Ua`5VYbX`Ni gÅh`]W\`XØfZYb`g]W\`X]Y`; Yk]bbYf`ØVYf
XYb`ZfY]Yb`9]bhf]h]b`X]Y`æfXUbVUX!H\Yfa Y`ZfYi Ybž`k Ug`XYb
5i ZYbh\U`h`ni`Y]bYa`fi bXi a`YbhgdUbbYbXYb`9f`YVb]g`a UW\h"

HY`]bU\`a YVYX]b[i b[Yb`i bX`k]W\h][Y
=bZcfa Uh]cbYb

K Yf`XUg`; ØW`Ui ZgY]bYf`GY]hY`\Uh`i bX`Ub`X]YgYa`UhhfU`_h]j Yb
; Yk]bbgd]Y`hY`]bY\`a Yb`a ØW`hYž`a i gg`Y]b][Y`Y]bZUW\Y`GW\f]hY

VYzc`[Yb"8]Y`HY]`bU\`a Y`]ghV]g`ni a`GcbbhU[žXYb`%"`GYdhYa VYfž
i a`&(`I` \f`a` Ò[`]W`" `hYfYgg]YfhY`gc`hYb`X]Y`HY`YZcbbi a a Yf
\$%` +, #\$\$&, &%`Ubfi ZYb"8Yf`5bfi Z`_cghYh`) \$`7Ybh`Ui g`XYa
XYi hgW`Yb` : YghbYhnž`A cV]`Zi b`_`Ubb`YVYbZU`g`XYb`[`Y]W`Yb`DfY]g
_cghYb`"I a`Ub`XYa` ; Yk]bbgd]Y`hY]`ni bY\`a Ybž]ghYg
YfZcfXYf`]W`ž`XUg`Gh]W`k cfh` DUF`_`chY` `gck]Y`XYb`Y`][YbYb
BUa Ybž`5XfYggY`i bX`X]Y`HY`YZcbbi a a Yf`Ubni [YVYb`"

9]b`k]W`h][Yf`<]bk Y]g`ZØf`U`Y`HY]`bY\`a Yf.`A]h`XYf`HY]`bU\`a Y
Yf`_`ÄfYb`g]W`X]Y` ; Yk]bbYf`Y]bj YfghUbXYbž`XUgg`]f`BUa Y`i bX
K c\`bcfh]b`X]YgYf`NY]hi b[`j Yf`ÖZYbh]W`h`k YfXYb`XØfZYb`"
8UhYbgW`i hn`]ghY]b`nYbhfU`Yg`5b`Y][Ybž`i bX`U`Y`HY]`bY\`a Yf
gc`hYb`g]W`X`UfØVYf`]bZcfa]YfYbž`k]Y`]fY`8UhYb`VY\`UbXY`h
k YfXYb`"K Y]hYfY`hZcfa Uh]cbYb`\]Yfni`g]bX`Ui ZXYf`K YVgY]hY`XYf
G`W`k`ÀV]gW`Yb`NY]hi b[`k k k "gW`k`ÀV]gW`Y`"XY`#XUhYbgW`i hn`ni
Z]bXYb`"

8Ug`DUF`_`chY` `æfXUbVUX`k]fX`gca]h`b]W`h`bi`f`ni`Y]bYa
FØW`ni [gcfh`ZØf`K Y`bYgg`]YV`UVYfž`gcbXYfb`_`Ubb`Ui W`Xi fW
gc`W`_`fYUh]j Y`5`h]cbYb`XUg`hYfYggY`Ub`Y]bYa`6Ygi W`ZØfXYfb`"
8]Y`?ca V]bUh]cb`Ui g`Yfgh`_`Ugg][Yf`9f`c`i b[ž`_`i`]bUf]gW`Yb
; YbØggYb`i bX`Y]bYa`hfUi a`UZhYb`K Y`bYggVYfY]W``ÀXhXUni
Y]bž`XYa`GhfYgg`XYg`5`hU[g`ni`YbhZ]Y\`Yb`i bX`bYi Y`?f`ÀZhY`ni
hUb`_`Yb`"

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY